

partie supérieure

Heures indiquées en heure d'hiver:
 Conversion en heure d'été = heure d'hiver + 1 heure
 Exemple: 7 h heure d'hiver = 8 h heure d'été

(-) = pas de valeur

Nom de la station de mesures

km-Koordinaten / coordonnées km
 Geogr. Koordinaten / coordonnées géogr.

Stationshöhe / altitude station
 Höhe Barometer / altitude baromètre

Année

Monat / mois	Temperatur Température			Luft de l'air 2 m	Luft de l'air 5 cm	Boden du sol -10 cm	Heizgradtage Degrés jours	Heiztage J. de chauffage	Luftdruck Pression atmos.	Dampfdruck Pression vapeur	Rel. Feuchte Humidité relative	Evapotransp. Evapotransp.	Niederschlag Précipitations																																															
	Mittel moy.	Abw. écart	abs. Max. max. abs.										Grad Celsius / degrés Celsius	abs. Min. min. abs.	Tag jour	abs. Max. max. abs.	abs. Min. min. abs.	Mittel moy.	Summe somme	mm	mm	%	mm	Tag jour																																				
Mois de l'année	Température; moyenne mensuelle			Ecart de la moyenne mensuelle par rapport à la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)			Température la plus élevée mesurée du mois			Date de la température maximale absolue			Température la plus basse mesurée du mois			Date de la température minimale absolue			Température la plus élevée mesurée du mois, 5 cm au-dessus du sol			Température la plus basse mesurée du mois, 5 cm au-dessus du sol			Température 10 cm dans le sol; moyenne mensuelle			Pour les j. de chauffage, somme mensuelle des différences entre unetemp. intérieure de 20° C et la temp. extérieure journalière moyenne ≤ 12° C			Jours de chauffage: jours lors desquels la température journalière moyenne est ≤ 12° C			Pression à l'altitude de la station; moyenne mensuelle			Pression de vapeur; moyenne mensuelle			Humidité relative; moyenne mensuelle			Humidité relative la plus basse mesurée du mois			Evapotranspiration potentielle selon Primault; somme mensuelle			Précipitations; somme mensuelle des valeurs journalières (7 heures - 7 heures du jour suivant)			Somme mensuelle exprimée en % de la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)			Plus grande somme journalière du mois			Date de la plus grande somme journalière du mois		
Jahr / année	Année: valeurs annuelles (comme valeurs mensuelles), p. ex. température moyenne mensuelle → temp. moyenne annuelle; nb. de jours du mois, ou... → nb. de jours de l'année, ou...																																																											

Température: écart par rapport à la moyenne annuelle sur plusieurs années (1961 - 1990)
Précipitations: somme annuelle exprimée en % par rapport à la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)

partie inférieure

Heures indiquées en heure d'hiver:
 Conversion en heure d'été = heure d'hiver + 1 heure
 Exemple: 7 h heure d'hiver = 8 h heure d'été

(-) = pas de valeur

Monat / mois	Schneehöhe Épaisseur de la neige		Windgeschwindigkeit Vitesse du vent		Bewölkung Nébulosité		Sonnenscheindauer Durée d'ensoleillement			Globalstrahlung Rayon. global	Anzahl Tage mit Nombre de jours avec								Anzahl Nombre				
	neu fraîche	Max max.	Mittel moy.	Max. max.	Mittel moy.	Verh. rapport	Summe somme	Verh. rapport	Relative relative		W/m ²	Anzahl Tage mit Nombre de jours avec								Anzahl Nombre			
Mois de l'année	Hauteur de neige fraîche; somme mensuelle des valeurs journalières de 7 heures		Vitesse du vent; moyenne mensuelle		Nébulosité; moyenne mensuelle		Durée d'ensoleillement; somme mensuelle			W/m ²	Anzahl Tage mit Nombre de jours avec								Anzahl Nombre				
	Plus haute épaisseur de neige totale mesurée du mois (mesures de 7 heures)		Rafales de vent (sur 1 sec.); maximum mensuel		Moyenne mensuelle exprimée en % de la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)		Somme mensuelle exprimée en % de la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)				W/m ²	Anzahl Tage mit Nombre de jours avec								Anzahl Nombre			
	Rafales; date du maximum mensuel		Rafales de vent (sur 1 sec.); maximum mensuel		Durée d'ensoleillement relative; somme mensuelle exprimée en % de la durée d'ensoleillement maximale possible		Durée d'ensoleillement relative; somme mensuelle exprimée en % de la durée d'ensoleillement maximale possible			W/m ²		Anzahl Tage mit Nombre de jours avec								Anzahl Nombre			
	Nébulosité; moyenne mensuelle		Rafales de vent (sur 1 sec.); maximum mensuel		Somme mensuelle exprimée en % de la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)		Somme mensuelle exprimée en % de la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)				W/m ²	Anzahl Tage mit Nombre de jours avec								Anzahl Nombre			
	Moyenne mensuelle exprimée en % de la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)		Rafales de vent (sur 1 sec.); maximum mensuel		Durée d'ensoleillement relative; somme mensuelle exprimée en % de la durée d'ensoleillement maximale possible		Durée d'ensoleillement relative; somme mensuelle exprimée en % de la durée d'ensoleillement maximale possible			W/m ²		Anzahl Tage mit Nombre de jours avec								Anzahl Nombre			
	Durée d'ensoleillement; somme mensuelle		Rafales de vent (sur 1 sec.); maximum mensuel		Somme mensuelle exprimée en % de la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)		Somme mensuelle exprimée en % de la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)				W/m ²	Anzahl Tage mit Nombre de jours avec								Anzahl Nombre			
	Somme mensuelle exprimée en % de la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)		Rafales de vent (sur 1 sec.); maximum mensuel		Durée d'ensoleillement relative; somme mensuelle exprimée en % de la durée d'ensoleillement maximale possible		Durée d'ensoleillement relative; somme mensuelle exprimée en % de la durée d'ensoleillement maximale possible			W/m ²		Anzahl Tage mit Nombre de jours avec								Anzahl Nombre			
	Durée d'ensoleillement relative; somme mensuelle exprimée en % de la durée d'ensoleillement maximale possible		Rafales de vent (sur 1 sec.); maximum mensuel		Somme mensuelle exprimée en % de la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)		Somme mensuelle exprimée en % de la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)				W/m ²	Anzahl Tage mit Nombre de jours avec								Anzahl Nombre			
	Rayonnement global; moyenne mensuelle		Rafales de vent (sur 1 sec.); maximum mensuel		Somme mensuelle exprimée en % de la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)		Somme mensuelle exprimée en % de la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)			W/m ²		Anzahl Tage mit Nombre de jours avec								Anzahl Nombre			
	Rayonnement global; moyenne mensuelle		Rafales de vent (sur 1 sec.); maximum mensuel		Somme mensuelle exprimée en % de la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)		Somme mensuelle exprimée en % de la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)				W/m ²	Anzahl Tage mit Nombre de jours avec								Anzahl Nombre			
	Rayonnement global; moyenne mensuelle		Rafales de vent (sur 1 sec.); maximum mensuel		Somme mensuelle exprimée en % de la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)		Somme mensuelle exprimée en % de la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)			W/m ²		Anzahl Tage mit Nombre de jours avec								Anzahl Nombre			
	Rayonnement global; moyenne mensuelle		Rafales de vent (sur 1 sec.); maximum mensuel		Somme mensuelle exprimée en % de la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)		Somme mensuelle exprimée en % de la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)				W/m ²	Anzahl Tage mit Nombre de jours avec								Anzahl Nombre			

Ces paramètres ne nécessitent pas d'explications

Année: valeurs annuelles (comme valeurs mensuelles), p. ex. température moyenne mensuelle → temp. moyenne annuelle; nb. de jours du mois, où... → nb. de jours de l'année, où...

Nébulosité: moyenne annuelle exprimée en % par rapport à la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)

Durée d'ensoleillement: somme annuelle exprimée en % par rapport à la moyenne sur plusieurs années (1961 - 1990)